

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 32 (1952)  
**Heft:** 7

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Centre des affaires de Zurich avec siège social du Crédit Suisse

# CRÉDIT SUISSE

## ZURICH

Fondé en 1856

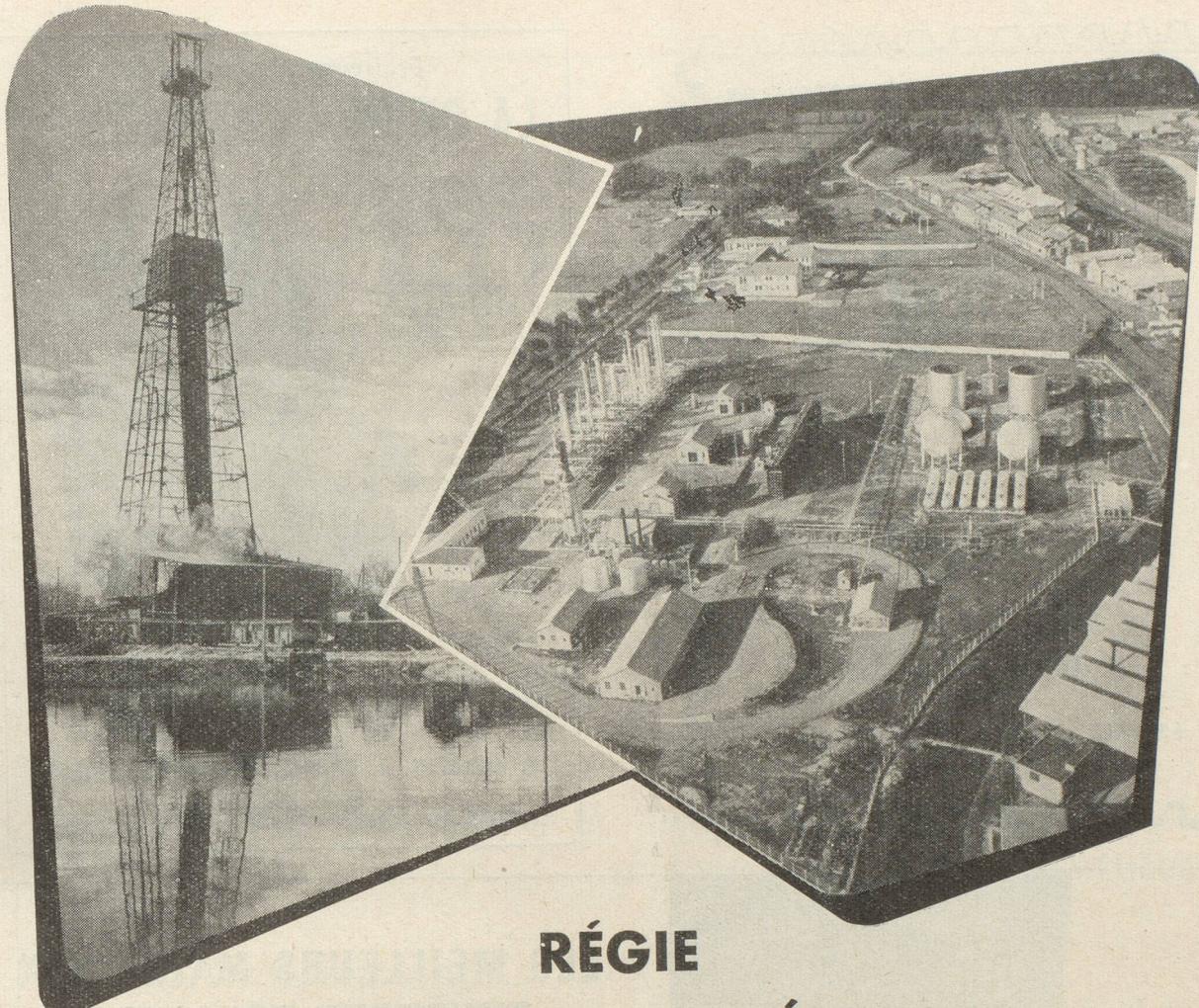
BÂLE - BERNE - BIENNE - COIRE - DAVOS - FRAUENFELD  
GENÈVE - GLARIS - KREUZLINGEN - LAUSANNE  
LUCERNE - LUGANO - NEUCHÂTEL - ST-GALL - ZOUG  
Arosa - Interlaken - St-Moritz - Schwyz - Weinfelden  
NEW-YORK : 25, Pine Street

CAPITAL-ACTIONS ET RÉSERVES : Fr. 211.000.000

Grâce à ses excellentes relations en France et à son organisation moderne,  
notre Etablissement est en mesure d'exécuter promptement et aux meilleures  
conditions toutes transactions bancaires découlant des échanges commerciaux  
et des affaires financières entre la Suisse et son voisin de l'Ouest.

SOCIÉTÉS AFFILIÉES :

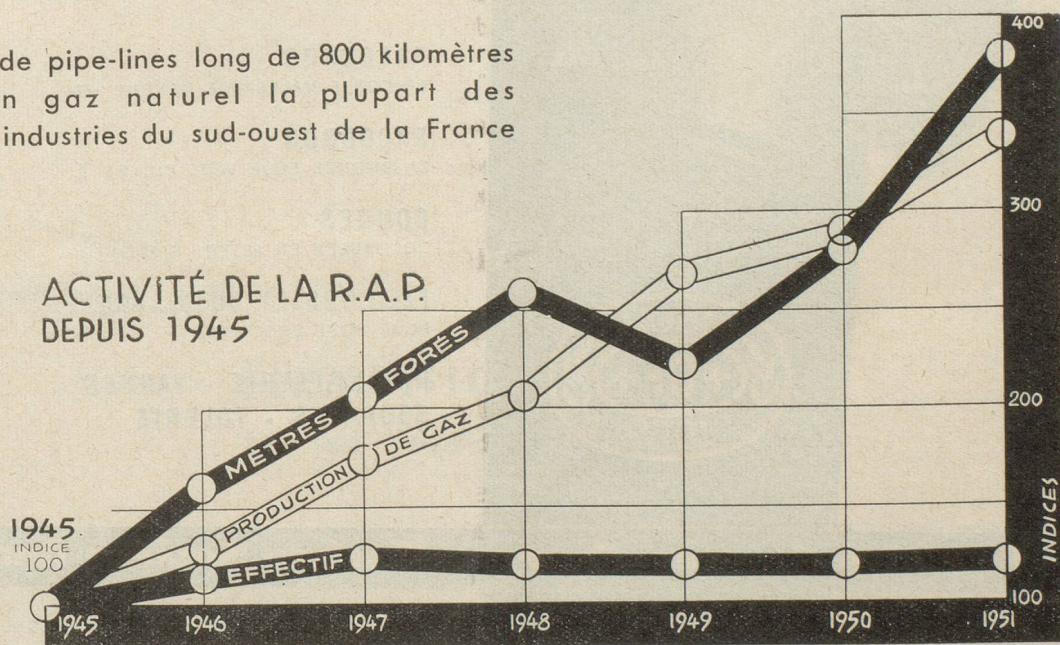
**SWISS AMERICAN CORPORATION**, 25, Pine Street, NEW-YORK  
**CREDIT SUISSE (CANADA) LTD**, 360, St-James Street West, MONTREAL



## RÉGIE AUTONOME des PÉTROLES

Son réseau de pipe-lines long de 800 kilomètres alimente en gaz naturel la plupart des villes et des industries du sud-ouest de la France

ACTIVITÉ DE LA R.A.P.  
DEPUIS 1945



Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

DÉCOLLETAGE DE HAUTE PRÉCISION  
AIGUILLES DE PHONOS  
BURINS D'ENREGISTREMENT



TAUFFELEN (Berne)

PIGNONS, ROUES, VIS SANS FIN



NIEDERDORF (Bâle)

*Georges Zehr*

AGENT GÉNÉRAL

63, RUE DE GERGOVIE - PARIS 14<sup>e</sup>  
SÉGUR 13-36

Fraiseuse à reproduire

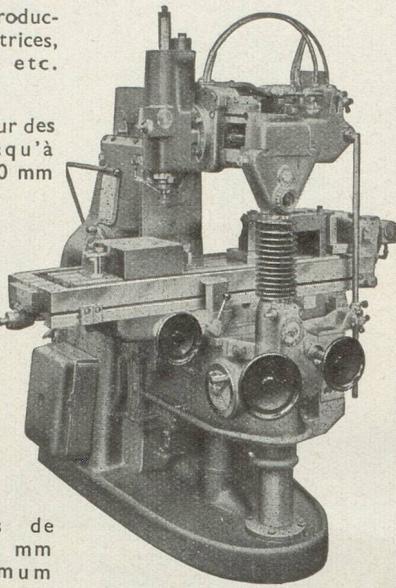
## LA RIGIDE "AUTOMATIC"

Pour la reproduction de matrices, poinçons, etc.

Livrables pour des pièces jusqu'à 900 x 1380 mm

Fraiseuse à reproduire La Rigide Automatic type S-2

Grandeur de la table:  
1500 x 40 mm pour des pièces de 465 x 630 mm au maximum



LA RIGIDE S. A. RORSCHACHERBERG (SUISSE)

Agent général pour la France :  
CHARLES BLANCHET - 4, bd Port-Royal - PARIS-V<sup>e</sup>



LES MEILLEURS MATERIAUX  
S'AVÈRENT TOUJOURS  
LES MOINS CHERS À L'USAGE.

### RACCORDS

EN FONTE MALLÉABLE, MARQUE +GF+

### RACCORDS

EN BRONZE POUR TUBE CUIVRE

### COUDES

SOUDABLES EN ACIER - STANDARD

### FILIÈRES ET OUTILLAGE

POUR POSE DES TUBES

ROBINETTERIE - VANNES  
SOUPAPES - TOLERIE

**Produits Suisses Georges Fischer Société Anonyme**

F 441 / 2

14, RUE FROMENT, PARIS XI<sup>e</sup> - TÉL. ROQ. 37-42-43-44

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

FIRMENICH & CIE  
S U C C E S S E U R S   D E  
C H U I T , N A E F & C I E

G E N È V E



S U I S S E

MATIÈRES PREMIÈRES POUR LA PARFUMERIE,  
LA SAVONNERIE ET LES COSMÉTIQUES

AROMES ARTIFICIELS DE FRUITS  
ET ESSENCES SYNTHÉTIQUES SPÉCIALES POUR PRODUITS ALIMENTAIRES

*Seuls concessionnaires pour la France :*

FIRMENICH & C<sup>ie</sup>  
11, rue Vézelay, PARIS-8<sup>e</sup>

~~~~~  
Tél. : Laborde 15-28

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

# TRANSPORTS INTERNATIONAUX MARAIS & C<sup>IE</sup>

Société à responsabilité limitée au capital de 10.000.000 de francs

FORMALITÉS en DOUANE - ENTREPOSAGE - ASSURANCES

31, rue de Trévise, PARIS-9<sup>e</sup>  
Tél. : PRO. 95-50 (4 lignes)  
TAI. 63-00 (4 lignes)

29, rue du Bât-d'Argent  
LYON (Rhône)  
Tél. : Burdeau 15-07  
Adr. télégr. : INTEREXPRESS

SERVICES SPÉCIAUX par WAGONS de GROUPAGE avec la SUISSE

Correspondant en Suisse : SCHNEIDER & C<sup>IE</sup>

B A L E  
Totentanz 18

SAINT-GALL  
Fröngartenstrasse 15

## BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS

Société anonyme fondée en 1872 — Capital Fr. 2.755.800.000

R. C. Seine 103.673

SIÈGE SOCIAL :

L. B. F. N° 24

3, rue d'Antin — PARIS

*Succursales :*

MARSEILLE

CASABLANCA

AMSTERDAM  
BRUXELLES  
et Bureau à ANVERS

GENÈVE  
6, rue de Hollande

Adresse télégraphique : PARIBAS — Siège social et Succursales

TOUTES OPÉRATIONS DE BANQUE ET DE BOURSE

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs